## - الجزويتية والطرائق الاسلامية كان ( تابع لما في الجزء السابق)

اما طريقة الابتدآء فان كل طالب الدخول في احدى الرهبانيات يتعين عليه قبل ابراز نذره إن يجوز مدة الامتحان واقلها سنة ويوم وهذه المدة يقضيها في تفهُّم قانون الرهبانية واخذ نفسه ِ بالفضائل التي ينبغي لهُ الجري عليها فما بعد فهو اذ ذاك راهت مبتدئ وهذا كل ما هنالك

واما في الطرائق الاسلامية فيفرَض على الطالب قبل ترشيحه للسرّ ان يدخل في رياضة أو خلوة تكون مدتها مر · ي ثلاثين الى اربيين يوماً فينقطع في حجرة منفردة من مسكنه أو غرفة في احدى الزوايا وان اقتضت الحال ففي مغارةٍ أو غابة . وينبغي له ُ في مدة التخلي ان لا يكام احداً الاشيخةُ أو المقدّم الذي يقوم مقام الشيخ وما يحتاج اليه يطلبه بالاشارة أوالكتابة ولاينام الاساعات محدودة لا يتجاوزها وكل مدة انتباهه ينبغي ان يشغلها بالصلاة اللفظية وهي تكرار كلات بعينها إلى عشرة آلاف أو عشرين الف مرة أو بالتأملات الباطنية ويجوز لهُ احياناً ان يستعين بالمطالعة في بعض الكتب وفيما خلا وقت القرآءة يجب ان يغمض عينيه لينير فؤادهُ (١)

(١) جاء في بعض كتبهم في وصف الحلوة ما نصه م ليكن بيت خلوتك على ما اذكره لك ولتكن فيه انت على حسب ما نحد"ه لك • فاما صفة البيت المخصوص بهذه الحلوة فهو ان يكون ارتفاعه وقدر قامتك وطوله قدر سجودك وعرضه قدر جلستك ولا يكون فيه نقت ولا كو"ة اصلاً ولا يدخل عليك ضوا السأ ويكون بعيداً من اصوات الناس ٠٠ واذا خرجت لحاجتك فسدّ عينيك واذنيك وليكن غذ آؤك معك في بيتك ( اي في بيت خلوتك ) معدًّا او خلف باب بيتك محفوظاً

وكذلك في جمية الجزويت تفرض على المبتدئ رياضة ثلاثين الى اربمين يوماً وعلى ما في دستور الرياضة لاغناطيوس ينبغي للطالب ان يقضي الاسبوع الاول في تطهير النفس وفي مدة هذا الاسبوع يُحجب عنه ضوء النهار بتة الافي وقتي القرآءة والاكل « ويمتنع من الضحك ومن كل كلة تدعو الى الضحك » ولا يرى الامرشدة ولا يكلم الااياة وهو الذي يفرض له مواقيت الصوم والسهر، وعليه مدة اربع ساعات في النهار وساعة عند منتصف الليل يقضيها في التأملات ولا يكون تأمله والحالة هذه الافي التصورات المخيفة من الموت والجحيم

وهناك مشابهات أخر في جزئيات هذه الرياضة ولواحقها ليست بأقل قرباً مما ذُكر منها ان الاخوان من المسلمين يذهبون الى انكتب قوانينهم وآداب طريقتهم منزكة وكذلك الجزويت يرون ان دستور الرياضة وحي المحي هبط على اغناطيوس في رؤيا منزيزا

ومنها انه ُ جا م في ورد الاخوان ان الطالب اذا كان من العامة ينبغي ان لا يُعطَى الطريق الا بالتدريج فلا يكانف الا صلوات خفيفة ومثلهم الجزويت فانه يُقرأ في دستوره انه اذا علم المرشد ان المبتدئ على غير اهبة كاملة أو جدارة طبيعية ينبغى ان يفرض عليه رياضات خفيفة

ومنها ان الاخوان يكررون الذكر مئاتٍ وآلاقاً من المرّات الى حدّ التدلّه والجزويت يفعلون كذلك في بعض الفاظ الدستور فيكررونها على صورةٍ واحدة حتى يبلغوا الى مثل ما ذكر من شدة انهماك العقل وما يليه من غيبوبة الشعور

ومنها ان الاخوان يلتزمون في اثناً ، الصلاة نصبة مخصوصة للجسم وفي كتبهم وصف مدقق لهذه النصبة واخص ما فيها ان يوجه المصلي نظره الى نقطة واحدة لا يحوله عنها وهذا كما هو معلوم وكما كانت العرب تعرفه من ادعى الوسائط للسبات ، وفي دستور الجزويت وصف للميئة التي ينبغي ان يكونوا عليها في وقت تلاوة الصلوات والتأملات وفي جملتها ان يوجة النظر الى نقطة واحدة لا يحول عنها

ومن عوائد الاخوان ولا سيما القادرية منهم والشاذلية ان يصلّوا على توقيع مخصوص اي ان يلفظوا عند كل نَفَسِ اسماً من اسماء الله ويمدّوا نفسهم ما استطاعوا ليتأملوا معنى الاسم وهم يحرصون غاية الحرص ان لا يلفظوا بين نفس وآخر الااسما واحداً . وكذلك الجزويت فان لهم نوعاً من الصلاة وصفه لهم اغناطيوس وسماه واقتداة بالعرب بصلاة التوقيع قال في دستوره وهي تتم بأن يصلي المصلي بقلبه ويلفظ بشفتيه عندكل نفس كلة من الصلاة الربانية أو غيرها بحيث لا يلفظ بين كل نفس وآخر الاكلة واحدة والوقت الربانية أو غيرها بحيث لا يلفظ بين كل نفس وآخر الاكلة واحدة والوقت الذي يمر بين نفس ونفس ينصرف فيه الى تأمل مهني هذه الكلمة

وفي تعاليم الآخوان من المسلمين اذا صلى احدهم ان يتمثل الشيء الذي يذكره في صلاته ويشمر به بكل واحدة من حواسه الحمسه الحمسه ويسمعه الى آخر ما هنالك وذلك كما اذا ذكر الجنة مقام النعيم الحالد الذي ارصده الله للانبياء والمؤمنين أو ذكر النار وما أرصد فيها من المداب للكافرين و وكذلك الجزويت لهم طريقة في الصلاة شرحها اغناطيوس في دستوره شرحاً مسهباً وهي طريقة الصلاة بالحواس و بمقتضاها

يبصر الواحد منهم ما يتأمل فيه ويسمعه ويشه ويذوقه ويلمسه ويلمسه المطيمة تأمل في الجحيم مثلاً قال اولاً اني ارى بعبني عقلي هذه النيرات العظيمة ونفوس الهالكين كأنها حالة في اجسام من نار وثانياً اسمع بقوة تصوري التأوه والصراخ والتجديف على السيد المسيح وعلى جميع القديسين وثالثاً اتخيل اني اتنفس الدخان والكبريت وأشتم روائح قواذير ومواد متعفنة ورابعاً اتمثل اني اذوق في باطني اشيآء مرة كالدموع والكائبة والدود الذي ياكل الضمير وخامساً اشعر بأني المسهده النيران المنتقمة واجهد بأن افهم حق الفهم كيف تحيط بنفوس الهالكين وتحرقها

ثم ان عند الاخوان عدة اطوار للابتدآء والكمال فعندهم اربع وسائط لفنآء العبد في الله وسبع قواعد لتعبير الرُوَّى والاحلام وسبع علامات للانابة الصادقة واربعون طريقاً يتوصل بها المؤمن الى الله واربعة وستون طريقاً لاتشذ عن الايمان الصحيح وخمس وصايا للنبي او قواعد للايمان الصحيح وكذا الجزويت يُذكر في دستورهم اربع قواعد لصحة الاختيار وثلاثة انواع من الصلوات وثماني قواعد لتمبيز ملائكة الخير من ملائكة الشر وثلاث درجات للخضوع وثماني عشرة قاعدة للايمان الصحيح

وعند الاخوان عدا الخلوة التي سبق ذكرها مدة ثلاثين أو اربعين يوماً خمسة امتحانات وهي اولاً خدمة الفقرآء اقتدآء بزعيم الطريقة كشيخ القادرية الذي كان يجوب الطرق حاملاً قربة من المآء البارد يسقي منها الجهودين من الفقرآء والمسافرين أو ما اشبه ذلك من التطوّ عات وثانياً حج البيت الحرام أو زيارة ضريح احد المشايخ المكرّ مين في الطريقة وثالثاً ان

يملّك الانسان رقة مدة الف يوم ويوم (كما يفعل المولوية مثلاً) . ورابعاً ان يعلّم القرآن للأمة . وخامساً ان يخطب في المحافل وهذا الاخير مخصوص ببعض المبتدئين في الطريقة . وكذا الجزويت فانهم خلا الرياضة ثلاثين الى اربعين يوماً كما يفعل الاخوان يفرضون على المبتدئين الامتحانات الحسة بعينها . فعليهم اولاً ان يخدموا المرضى من الفقرآء مدة شهر تذكاراً لاقامة زعيمهم في دير مَنْزيزا حيث كان يخدم اصحاب العاهات والزوّار . وثانياً ان يحجوّا الى اورشليم كما فعل اغناطيوس أوالى احد الاماكن المقدّسة التي يختارونها مزوّدين برسائل شكر وسائلين الضيافة مدة سفره كله . وثالثاً ان يتولوا الاعمال الدنيئة في الدير ، ورابعاً ان يعلّموا العقائد المسيحية الاولاد والامبين . وخامساً ان يمرّنوا انفسهم على الوعظ والارشاد

على انه لا يُنكر ان بعضاً من هذه الامتحانات الاخيرة غير مخصوص بالجزويت من بين اصحاب الرهبانيات ولكنك لا تجدها مجتمعة كلما عند احدى الرهبانيات وعلى وفاق تام بينها وبين الجمعيات الاخوانية كما تجدها عند الجزويت وبيد انه ما خلا هذا الاستثناء الطفيف هنا فان سائر ما ذكرناه من الخصائص لا يوجد في شيء من الجمعيات الدينية في الكنيسة وانما هي امور انفردت بها الجمعيات الاسلامية وجمعية الجزويت وهي اكثر واخص من ان تأتي من طريق الاتفاق وبالتالي فان بناء الرياضات الجزويتية على الاصول الاسلامية مما يشف عنه تاريخ هذه الجمعية بما الجنويتية على الاصول الاسلامية مما يشف عنه تاريخ هذه الجمعية بما لا يمكن جحده وستأتي البقية وستأتي وستأتي وستأتي البقية وستأتي البقية وستأتي وستأتي وستأتي البقية وستأتي وس

#### -ه اصل اللفات السامية كا⊸

هي مقالةً لكاتب هذه المجلة تليت في ردهة المدرسة البطريركة في بيروت يوم احتفالها بتوزيع الحبوائز سنة ١٨٨١ وطُبعت في مجلة المقتطف في الحبزء السادس من مجلد السنة المذكورة ونحن معيدون طبعها في الضيآء اجابةً لاقتراح بعض مشتركينا الادبآء وهي هذه

هو بحث اقترح علي على ضيق الوقت وتشتت البال ونزارة المادة وضعف العُدة وعلى كونه من المباحث التي تباعدت فيها مسافة الخلاف وخفيت اعلام البيان وكثرت الدعاوي وتخلف الدليل فمن دون الوصول الى غايته يه سحيق ومن دون ابدآء الرأي فيه ألسنة حداد وصدور حرار ولكني سأتوخى فيه ما اظنة الاشبه والامثل ولعلي لااعدم في جانب الحق نصيراً وفي جانب الحلم صفحاً جميلاً

المراد بالاغات السامية اللهجة التي كانت على ألسنة ابناً عسام بن نوح عليها السلام ومن اخذ إخذهم وهم سكان القسم الجنوبي من غرب آسية من حدود الارمن شمالاً الى البحر العربي جنوباً ومن خليج العجم شرقاً الى البحر الاحمر غرباً وكانت ألسنتهم تنقسم الى ثلاث لغات في الجملة وهي العربية في ناحية الغرب والإرمية في ناحيتي العربية في ناحية الغرب والإرمية في ناحيتي الشمال والشرق وهناك لغات اخرى من نحو الفينيقية والفيسطية من اللغات الدائرة والسامرية من لغات المتأخرين والحبشية من لغات ابناء حام بأفريقية نومئ الى بعضها من جانب الكلام اذ ليس لنا من الذرائع المبلغة الى موضع البحث فيها ما ينبسط به الرأي ويتهيا الحكم وحسنبنا الكلام الى موضع البحث فيها ما ينبسط به الرأي ويتهيا الحكم وحسنبنا الكلام

فيه نعلمه فاذا استنب لنا الحكم فيه لم بمتنع علينا الاستدلال على غيره من جانب آخر

ونحن نورد اولاً رأي كل فريقٍ من علماً عهذه اللغات في ايمها كان اصلاً لسائرها وتتلقى كل قول بحجبّه وما أُورد عليه من الدفع ثم نعود الى رأي علماً والبحث المتجردين عن المتابعة والهوى ونأتي في عُرض ذلك بما يعن للبصيرة القاصرة من هذا القبيل وعلى الله سبحانه فصد السبيل

في مقدّمة المنتحلين أصالة اللغات علماً والمبرانية من اليهود وتابعهم كثيرون من مشاهير علماً والنصرانية وغيرهم قالوا هي اللغة التي فتق الله بها لسان آدم عليه السلام وبقيت في ولده شيث حتى انتهت الى ابرهيم عن طريق عابر ابن سام ولذلك سميّت بالعبرانية والوا وكان عابر خارجاً عن عداد الذين بنوا الصرح فلم يعرض على لسانه ما عرض على سائر الألسنة من البلبلة ويستظهرون لصحة دعواهم بأن كثيراً من الاسماء الواردة في حديث الخلق وما بعده الى الطوفان مثل آدم وعدن وفيشون وجيحون وغيرها اسماً لا عبرانية وزعم يوسيفس انه وجد لمهده في هذه الديار عمود من حجر كان منصوباً من قبل الطوفان بأمد طويل عليه كتابة بالعبرانية في تلخيص جميع الصنائع والعلوم وانهما كانا عمودين على هذا المثال نصب احدها شيث والآخر اخنوخ فذهب الواحد في مياه الطوفان وبقي هذا

وادّعت السريان ووافقهم كثيرٌ من مؤرّخي الشرقبين كالمسموديّ وابن خلدون وغيرهما ان اصل اللغات كلها السريانية ودليلهم في ذلك ان نوحاً والذين كانوا معه في الفلك نزلوا بعد الطوفان بأرض الجزيرة وما يليها من بلاد ما بين النهرين الحجاورة لارمينية حيث استقرّت السفينة ولغة تلك البلاد منذئذ الكادانية وهي والسريانية لسانٌ واحد على ما سنبينه بعد والملاد منذئذ الكادانية وهي عين حجة الارمن في مثل هذه الدعوى مع انهم ليسوا من السامية في شيء وانما هم فيا ذكروا من سلالة يافث ويزبدون على ذلك ان الله عز وجل جبل آدم من تربتهم وانزله بأرضهم لان الفردوس كان بأرمينية وهناك علمه اللسان ولما انقضى امر الطوفات اعاد البقية البشرية الى ارضهم واقر السفينة في بلادهم فانتشرت من ثم اللغة في سائر الارض فكانت فيها نشأة الانسان الاولى ومنها منبعثه الثاني ولهم في ذلك ادلة اخرى لفظية من نحو ادلة اليهود لانطيل بذكرها

وقالت العرب كان اللسان الاول الذي نزل به آدم من الجنة عربياً الى ان بَعدُ العهد وطال فحر في وصار سريانياً فكان ذلك لسان الناس الى حين الغرق ، قالوا ولم يكن في الفلك من لسانه العربي الا رجل واحد يقال له جرهم فلما خرجوا من الفلك تزوج إرّم بن سام بعض بناته فنهم صار اللسان العربي في ولده عوص ابي عاد الى آخر ما ذكر وا

فأما حجة اليهود فيقال فيها ان العبرانية لم تكن من لغة ابرهيم بدليل ان عشيرته في حاران كان لسانها الكلداني وشاهده ما ورد في الكتاب من حديث يعقوب ولابان وأنهما حين تعاهدا في جبل جلعاد ونصبا تلك الجثوة من الحجارة سماها يعقوب جلعاد وهي لفظة عبرانية وسماها لابان يغر شهَدُوا وهي لفظة كلدانية ومعنى التسميتين واحد اي جثوة الشهادة ومن هنا يستدل على ان العبرانية كانت لغة الكنعانيين الذين هاجر ابرهيم

اليهم وهم الفلسطيون ومن جاورهم وبه يشهد اشعياء حيث يسمى العبرانية لغة كنعان (الفصل ١٩: ١٨) . واما تسميتها بالعبرانية وأنها منسوبة الى عابَر فان صحت هذه النسبة اليه ِفانما هي للشعب لا للُّغة بدليل ان اهل كنمان كانوا يسمون ابرهيم عبرانيًّا وهذا اللقب لم يكن بالنظر الى اللفة قطماً لِمَا تقدُّم قريباً . غير انه ملا ارتحل العبرانيون عن ارض كنعان فمكثوا في مصر احقاباً متطاولة وخرجوا بعد ذلك الى البرّية فأقاموا بها زماناً وهم في هذه المدّة كلم ابين اقوام لغتهم تخالف الكنعانية نُسِبت هذه اللغة اليهم وسُميّت بالعبرانية وعليه فاللغة منسوبة الى العبرانيين لا الى عابر كما توهموها. ويزيد ذلك تأييداً ان جميع الاسمآء الكنعانية القديمة من أعلام الناس والمواضع كأبيملك وأدوني بازَق وقرِية يَعاريم وغيرها الفاظ عبرانية خالصة مع انها من الاوضاع التي كانت قبل ابرهيم . ولا يصح ّ ان يُدَّعي انها حُوّات الى العبرانية لان الاعلام تُحكى على اصلها والآ فقد سقط احتجاجهم بما ورد من الاسمآء العبرانية قبل الطوفان على ما تقدّم في مقالتهم . على ان العبراني من تلك الاسماء التي يذكرونها قبل الطوفان ليس الأ الفاظاً معدودة وقد بقى من دونها الفاظ كثيرة بعضها لا ينطبق على لغة من اللغات المتعارَفة البتة وبعضها ينطبق على غير العبرانية فلم يبقَ في ذلك حجَّةٌ لاحد . واما مقالة يوسيفس فخبر أبتر لم يشفعه تواتر ولم يؤيده سند ولم يشهد به عيان وهؤلاء المؤرّخون الشرقيون كلهم لم يرد هذا النبأ عن احدٍ منهم ولاسمع ان هذا المعمود نُقل الى بلاد اخرى فلا بدّ من بقاء هذه الرواية موقوفةً حتى تؤيد بنبتها وحجة السريان مدفوعة بأن بلبلة الالسنة المشهورة كانت في بابل مقر اللغة الكادانية حيث اختلطت الالسنة ولم يعد يتميز بعضها من بعض فما الدليل على ان فصيلة ابرهيم سلمت من هذه البلبلة ومن اين يُعلَم ان الكادانية هي اللسان الذي كان يتكلم به سام والذين نزلوا من الفلك

وحجة الارمن مردودة بمثل ما رُدّت به حجة السريان للنص على ان البلبلة كانت شاملة للالسنة كلها وبأن لغات السواد الاعظم من الامم المعروفة لذلك العهد بقيت بعد البلبلة يشابه بعضها بعضاً ولغة الارمن انفردت بمخالفتهن جملة فهي لذلك ابعدهن دليلاً و بأنه لو كانت الاسهاء القديمة حجة في مثل هذا لكانت الحجة للعبرانيين لكونها في لغتهم اكثر و بعد فقد روى هيرودوطس ان الارمن في اصلهم طارئة من فريجية خيمت بناحية أراراط فان صح هذا القول فقد قطعت جهيزة قول كل خطيب بناحية أراراط فان صح هذا القول فقد قطعت جهيزة قول كل خطيب

ومقالة العرب عارية عن السند ولكنهم ألقوا دلوهم في الدلاء فنتركها حتى يتبيّن دليلها . وفي الجملة فان الدعاوي في ذلك متزاحمة متعارضة فكل فتاة بأبيها مُعجَبة وكل قوم عا لديهم فَرحون

وهذا أستميح المعذرة من سادي علماء الالسنة وجهابذة اللغات عما اجترأت به من التعقيب على أحكامهم فما فعلت استخفافاً ولا تزييفاً ولا اتخذت هذه الدالة بين ايديهم الا يقيناً بأني واياهم آمنُو غرض واحد هو احقاق الحق ونبذ الباطل واسأل اخواني ارباب العصبيات أن لا يعجلوا الى الموجدة لما اسخطت به كل فريق منهم فسيرون عما قليل اني متعمل في ارضائهم جميعاً وسأثبت لهم بالبينات الدامغة أن كل واحدة من لغاتهم

اصل قائم النفسه فينقلبون جميعهم راضين عني ان شآء الله ويكونون نصرآئي في وجوه المعترضين

وذلك أن الذي اذهب اليه ولست الأوّل فيه أن تلك اللغات بجملنها كانت اصلاً واحداً كما نُص عليه في حديث البلبلة ودعوى الاصالة للغة منها بخصوصها لا تثبت ولا يمكن ان يقوم عليها دليل والقول بأن في اللغات امهّات و بنات يتولد بعضها من بعض ليس من المذاهب المرضية في وجه البحث ، انما القول ان كل طائفة من اللغات مها تبدّلت هيئاتها وتعدّدت فروعها في الظاهر فالاصل متحقّق في كل واحد من تلك الفروع مستصحب في جميعها على السوآء ، وما اعتور ذلك الاصل من التباين وتفرق اللهجة أنما عرض بسبب تفرق المنتجلين له وطول انقطاع بينهم مع ما يضاف الى ذلك من تلون الشؤون وتعاقب الاحقاب وما زالت اللغة دائمة التغير معرضة الزيادة والنقصان شأن الارض وما عليها (ستأتي البقية)

## -ه ﴿ اللَّبِنُ وَالرَّضَاعُ ﴾ ⊸

وقفنا في احدى المجلات العلمية على المقالة الآتية للدكتور جانُو فأحببنا تعربها لما فيها من الفائدة قال

من المتفقى عليه ان افضل ما يُرضَعهُ الطفل لبن امه غير انه كثيراً ما يتفق ان الوالدة لاتستطيع ارضاع طفلها لمانع فتلتجئ الى تغذيته بلبن الحيوان واكثر ما يُستعمَل في ذلك لبن البقر الاانه على الغالب لاتتوفر فيه الشروط الملائمة لاصحة فيكثر بسببه الموت في الاطفال

والشائع في استمال الارضاع الصناعي ان يكون بواسطة الممسة وهي القارورة المعروفة ذات الحلمة من المطاط الا ان هذه الآلة كثيراً ما تكون مجلبة للاسقام لما يتجمع في حلمتها من الجراثيم المرضية ولذلك قل استمالها اليوم كما استبدل اللبن المسخن – وهو كثيراً ما لا يُبلغ به حد الفليان – باللبن المعقم الخالي من كل جرثومة مضرة

اما مزج اللبن والحالة هذه بالمآء فسئلة مع بساطتها في بادي الرأي لا تستغني عن فحص تركيب اللبن وما يعرض له من الكيفيات بعد التمقيم واللبن يشتمل على اربعة اركان أو لها المآء وهو معظم مادته والثاني الجوهر الجبني والثالث السكر اللبني وهو الذي يوجد في المصل والرابع المادة الدهنية وهي ما فيه من الزُبد ويتضمن خلا ذلك مقادير قليلة من الملاح معدنية ويسيراً من الالبومين (وهو المادة التي يتكون منها بياض البيض وما في طبيعته) والمقادير النسبية لهذه المواد تتفاوت تبعاً لنوع الحيوان واما في افراد النوع الواحد منه فان المادة الجبنية والسكر لا تتغير نسبتها ولكن المادة الدهنية تقل وتكثر تبعاً لحالة الحيوان وتبعاً لغذاته وموعد درور اللبن فيه

ثم ان اللبن من المواد القابلة الفساد بالضرورة فانه عالما يُحلب ويعرس للموآ، يتراكم عليه عدد من الجراثيم المضوية الا ان هذه الجراثيم قلما تضر البالغ ولكنها اذا دخلت قناة الطفل الهضمية اكتسبت سُميّة شديدة يحدث عنها اسهال الاطفال ولذلك وجب الاهتمام باتلاف هذه الجراثيم وهذا يُتوصل اليه بأن يُحمَى اللبن مدة ما الى ١٠٠ او ١٢٠ من الحرارة

وهو ما يعبر عنه التعقيم

والتعقيم فضلاً عن انه يهلك الجراثيم المذكورة يفعل على المادة الجبنية وينمير نوع تجمّدها في المعدة ، وذلك انه في الحالة الطبيعية اي اذا لم يكن اللبن معقماً تتجمد المادة الجبنية فتكون كتلة واحدة كثيفة البناء يعسر هضمها فيحدث عنها تلبك في معدة الطفل وبعكس ذلك اذا كان اللبن معقماً فانها عند التجمد تبقى متخلخلة الاجزآء فتكون اشبه شيء بالقشدة وبذلك يقرب لبن البقر من لبن المرأة لانه يتجمد على هذه الهيئة الا انه على كل حال يخالفه في ان المادة الجبنية تكون كثيرة فيه مع زيادة في مقدار الملح ولذلك ارتأى بعضهم ان يعدل تركيبه بأن يضيف اليه محلولاً من سكر اللبن الا ان هذه الاضافة قليلة النفع بل ربما لم يكن لها نفع اصلاً ولاسيا في المدن حيث يباع اللبن على الغالب خالياً من الزبد او ممذوقاً بالماء في المدن حيث يباع اللبن على الغالب خالياً من الزبد او ممذوقاً بالماآء

اما مزج اللبن بالمآء الصرف فلا فائدة منه مها كانت صفة اللبن المعقم وما يُرى احياناً من عدم صلاح الاطفال على الرضاع الصناعي باللبن المعقم فليس سببه ترك المزج ولكنه على الغالب يكون من قبل المقدار الذي يعطى للطفل بأن يكون كثيراً في كل مرة أو تكون المرات متواترة الى حد لا تحتمله معدته فتتلبك معه اعمال الهضم وهو امر ينبغي للأم ان تتنبه له تنبها مخصوصاً فلا يُعطى الطفل في كل مرة الامقداراً معيناً من اللبن وعلى فترات مقدرة تحدد برأي الطبيب واذا حدث مع ذلك شيء من الاعراض المعدية أو المعوية علم ان الطفل مصاب بعسر الهضم او بالتهاب اغشية المعدة أو الامعاء وحينئذ فلا بد من مراجعة الطبيب

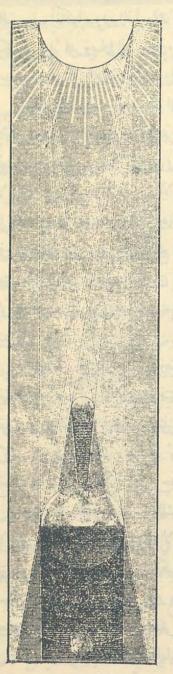
مُمُ ان اللبن المعقم ليبقي على خاصيته لا ينبغي ان يكون مما عُقم من زمن طويل ولاان يُفرَغ من انآء الى آخر واكن ينبغي ان يبقى في نفس الانآء الذيب عُقم فيه وافضل طريقة يجهز بها الطريقة المنسوبة الى شكال الله وهي ان يسخن اللبن فيا يسمى بحمام ماريا وهو انآم يُعلَى فيه المآء و يُجمَل اللبن في قناني تُسد افواهما بسدائد من المطاط توضع على اعلى الفم بحيث يفلت الغاز من تحتها عند تمدُّده في اثنآء الغليان ونُترَك القناني في الحمام المذكور مدة ساعة الى ساعة ونصف ثم تُرفع عن النار فاذا اخذ اللبن في التبرث وابتدأ الفراغ في داخل القناني يضغط الهوآء على السدائد بشدة فتسُمد بديًا هرمسياً

هذا افضل ما توصلوا اليه في تطهير اللبن من الجراثيم المضرّة على انه في كل حال مهم تحسنت طريقة الارضاع الصناعي لا يمكن ان يقوم مقام الارضاع الطبيعي ولاسيما اذا كان من ثدي الوالدة . اه

#### م ﴿ خسوف القمر ﴿ ح

قد كانت ليلة ٢٢ من هذا الشهر من الليالي المشهودة في هذا القطر بل في اكثر بلاد المشرق لم يكد القمر ببرز فيها فوق الافق حتى بدا جانبه الشرقي مسودًا ثم اخذ نوره في النقص فاكفهر وجه الطبيعة وظهرت النجوم مرتدية ثوب الحداد ثم لم يكن الا ساعة أو بعض ساعة حتى ماجت شوارع القاهرة بالجماهير المنتابعة فرقة بعد فرقة وفي ايديهم المحاس والصفيح يقرعونه من كل جانب وهم يضجون ويستغيثون وترك مئات الباعة الذين يطوفون في الشوارع نداءهم وعمد كل منهم الى كفتي ميزانه يقرع احداها بالاخرى . هذا والقمر قد اخذ بعد سواده في الاحمرار

HULL



وقد نشبت فيه انياب الحوت فصبغت وجهه بالدم وتلك الجماهير لا تزداد الاطنطنة وصياحاً حتى اهتزت المدينة بأسرها ولبث الامر على ذلك عدة ساعات حتى اذا اخذ وجه القمر في الانجلاء انطلقت زغارد النسآء من المنازل والسطوح استبشارًا بنجاة القمر من فم الحوت ولولاما لحقه من الخوف بتلك الاصوات المزعجة لما افلته ولما رأ بنا وجه القمر آخر الدهر

وهذه العادة اي عادة قرع النحاس في اوان الخسوف قديمة جدًّا قيل واصلها ان منجمًا بالهند انبأ احد ملوكها بخسوف القمر فحبسه على ان يختبر صدقه فان صح انبآؤه اجازه والاضرب عنقه واتفق انه عند ما خسف القمر كان الملك نائمًا وهاب المنجم ان يوقظه فأشاع في المدينة ان حوتًا في السهاء قد ابتلع القمر وامرهم ان يخوفوه بقرع الاواني النحاسية فقامت ضجة المحاس في المدينة حتى اقلقت السكان واستيقظ المحال فرأى القمر مخسوفًا فأطلق المنجم واجازه ومذ ذاك رسخ هذا الاعتقاد في عقول العامة مناقلونه الخلف عن السلف

على ان كالاً من الخسوف والكسوف يظهر لمن لا يعلم سببه من خوارق الطبيعة ولذلك كانا قديمًا باعثًا للخوف والاضطراب حتى عند الامم المتمدنة. قيل واول من تكام على علة الكسوف

والخسوف أنكساغورس الفيلسوف اليوناني في القرن الخامس قبل الميلاد وكان الكلدان قبله و قد توصلوا الى معرفة مواقيتهما بالقياس على ما سبق حدوثه منهما لانهم وجدوا انهما يتكرّران على ترتيب واحد كل مدة من الزمن على ما سيُذكر

وسبب الكسوف والخسوف ان القمر في دورانه حول الارض تارة يقع بين الارض والشمس فيحجب ضوءها عن الارض وتارة تقع الارض بينه و بين الشمس فتحجب ضوء الشمس عنه كما ترى رسم كلتا الحالتين في الشكل ولذلك لا يقع كسوف الا والقمر في المحاق ولا خسوف الا وهو في الاستقبال . على ان فلك القمر مائل على فلك الارض نحو ٥ درجات فهما يتقاطعان في نقطتين متقابلتين يقال لهما العقدتان وفي ما سواها ينفرج الفلكان فيقع القمر الى جنوبي فلك الارض او الى شماليه ومتى وقع القمر في احدى العقدتين أو بالقرب منها يحدث الكسوف أو الخسوف ولو كان القمر والارض يدوران في سطح واحد لحدث كسوف عندكل محاق وخسوف عند كل استقبال

والعقدتان تنتقلان حول الارض متقهقرتين من الشرق الى الغرب ومقدار تقهقرها ١٩ و ٣٥ في كل دورة فتتان دورانا كاملاً في ١٨ سنة و ١١ يوماً يدور القمر في اثنا ئها ٢٢٣ دورة وحينئذ يعود كل من الشمس والارض والقمر الى ما كان عليه في اول المدة المذكورة ثم يعاد ما كان اولاً فكل كسوف أو خسوف يقع في وقت من الاوقات يتكرر حدوثه بعد ١٨ سنة و ١١ يوماً

ومتى كان القمر بينا وبين الشمس وهو في العقدة أو بقربها يقع ظله على الارض فيرسم دائرة مر بدوران الارض على جميع البلدان المواجهة للشمس والبلدان التي يمر عليها هذا الظل يكون الكسوف فيها اما تاميًّا اذا كان القمر على اقرب مسافاته منها حتى يصير قطره اكبر من قطر الشمس أو مثله واما حلقيًّا متى كان في أبعد مسافاته حتى يصير قطره اصغر من قطر الشمس كما حدث في الكسوف الاخير في الم نوفيبر من السنة الماضية واما جزئيًّا اذا كان مركز القمر منحرفًا منها الشمس ولا يحجب الاقسم ولا يحجب الاقسم المنها

即是

والارض تلقى ورآءها ظلاًّ مخروطيًّا مقابلاً للشمس معدل طوله نحو ١٠٨ مرات من طول قطرها وهو يضيق كما بعد عنها حتى ينتهي بنقطة وسعته على بعد القمر المتوسط نحو مرتين من قطر القمر فهو لا ينخسف الا متى اجتاز في هذا الظل. ثم ان مخروط ظل الارض محاط بظل اخف منهُ يسمى الظليل وهو يكون ايضاً مهيئة مخروط الا ان رأس هذا المخروط متوسط بين الشمس والارض اي في النقطة التي تتقاطع فيها اشعة الشمس المارة من محيطها الى محيط الارض كما ترى في الرسم. وذلك ان المساحة التي يملأها هذا الظليل لا يأتيها نور الشمس الا من جهة واحدة بحيث لو وقف ناظرٌ في الظليل لا يرى الا جانبًا من الشمس و باقيها محجوب بجرم الارض وحينتُذُ فالقمر يعبر اولاً في الظليل فيظهر عليهِ ظل ضعيف يمتد شيئًا فشيئًا كلا تقدم الى ان يدخل في مخروط الظل فينقطع عنهُ نور الشمس جملةً غير انهُ في هذه الحال يأخذ في الاحرار وسببهُ ان اشعة الشمس الواقعة على الارض من الجهة المقابلة والمحيطة بمجروط الظل تنكسر بمرورها في جو الارض وتميل الى مركز المخروط فيقصر المخروط بذلك وتتلون الاشعة الواقعة حولهُ بلون يشبه لون الشفق عند غروب الشمس وهذه الاشعة تنعكس الى القمر فيظهر فيه الاحمرار المذكور . على انهُ احيانًا لايظهر على القمر احمرار البتة حتى لا يعود يُعرَف مكانهُ للناظر كما حدث سنة ١٦٤٧ و ١٧٦١ و ١٨١٦ واحيانًا يكون شديد الصفاء حتى يشك الناظر في خسوف القمر كما وقع سنة ١٧٠٣ و ١٨٤٨ وكالاهما بما يصعب تعليله على وجه مقنع

والخسوف قد يكون كليًّا كالذي حدث هذه المرة وذلك اذا دخل القمر بجملته في الظل وقد يكون جزئيًّا اذا مر بعضهُ في الظل. وكل اشكال خسوفه ترى عنه الخلل وقد يكون جزئيًّا اذا مر بعضهُ في الظل. وكل اشكال خسوفه ترى عنه كل وجهم عني الخسوف الكلي لانه يبتدئ من احد جانبيه ثم يتدرج حتى يعم كل وجهم و بعد ذلك يبتدئ في الانكشاف من الموضع الذي ابتدأ منه حتى ينجلي بتمامه وقد كان ابتداء الخسوف بالقاهرة والقمر تحت الافق لان الماسة الاولى للظليل كانت على ما انبأ به المرصد العباسي الساعة ٥ والدقيقة ٥٠ و برز القمر من الافق الساعة ٦ والدقيقة وكانت الشمس الساعة ٦ والدقيقة وكانت الشمس

اذ ذاك فوق الافق لانها غربت الساعة ٦ والدقيقة ٢٦ اي بعد طلوع القمر بثاني دقائق فظهر قرصه بتامه والشمس اعلى من الافق بما يعدل قطرها مرتين. وهو منظر مستغرب في الظاهر ولكن الحقيقة ان القمر روعي قبل طلوعه والشمس بقيت مرئية بعد غيابها بسبب انكسار النور الذي تقدم ذكره وهو يكون في الافق نحو نصف درجة او ٣٣ دقيقة فنرى الشمس قبل طلوعها بنحو دقيقتين من الزمن وكذلك بعد غروبها لا تزال منظورة نحو دقيقتين. واما سائر اوقات الخسوف فكانت على ما يأتي

د س الماسة الأولى للظل ۲۰۰ ۷ الماسة الأولى للظل ۲۰۰ ۸ البتدآء الخسوف الكلي ۲۰۰ ۸ البتدآء الخسوف الكلي ۳۵ ۸ البتدآء الخسوف الكلي ۳۵ ۹ ۳۵ آخر ممارسة الظل ۲۰ ۵۵ ۱۰ آخر مماسة الظليل ۲۰ ۵۵ ۱۰ فريد البر باري فريد البر باري

## -ه ﷺ البطريرك بطرس الرابع ﷺ-

في الرابع والعشرين من هذا الشهر رُزئت طائفة الروم الكاثوليك بل رُزئ الوطن السوريّ والمصريّ بفقد الحبر الكبير والعلَم الشهير المثلَّث الرحمات السيد بطرس الجريجيري بطريرك انطاكية والاسكندرية واورشليم توفاهُ الله اليه في مدينة بيروت غبّ مرض طالت ايامهُ وبرَّحت آلامهُ فكان فقدهُ رزة اصدع به مفرق الانسانية وثلم ركن الوطنية وهيض جناح العلوم والآداب وتلجاج لسان الفصاحة والخطاب فلا بدع اذا انحنت اسفاً عليه اعواد المنابر وخُضِبت وجوه الصُحُف بدموع المحابر وعُدَّ فقدهُ خَلَةً في الوطن لاتُسكَ ورُزءًا بواحد لاتُغني عنه كثرة المدد فرحمهُ الله رحمةً تكافئ جزيل احسانه وأفاً عليه ظلال عنوه ورضوانه



اما ترجمتهُ فقد وُلد رحمهُ الله في مدينة زحلة من جبل لبنان سنة ١٨٤١ و بها نشأ وتأدب ولما بلغ الحادية والعشرين من عره انتظم في سلك الاكليريكية وتقلب بعد ذلك في خدمة الدين والعلم فقضى صدرًا من ايامه في المدارس الكبرى ما بين

تهذيب وارشاد ثم سافر الى اور با فأتم دروسه الدينية والفلسفية في مدرسة بلوا من فرنسا وعاد بعد ذلك الى سوريا فأنشأ فيها عدة مدارس في نواحي زحلة وما يتبعها من بلاد البقاع وفي سنة ١٨٨٦ ُ قُلَّد مطرانية بانياس قُلبت فيها اثنتي عشرة سنة حسنت فيها آثارهُ وبني فيها كنيسة فحيمة على اسم القديس بطرس وأنشأ كثيرًا من المدارس وكانت جملة ما أنشأه فيها وفي نواحي زحلة تزيد على اربعين مدرسة للذكور والاناث منها المدرسة الاسقفية في زحلة وثلاث مدارس كبيرة في حاصبيًا وراشيًا والجُنْدَ يَدة ومدرسة زراعية للايتام في مرج عيون عزَّزها بالاوقاف وهي لا تزال عامرةً الى اليوم . وفي سنة ١٨٩٨ وقع عليهِ الانتخاب لتولي المقام البطريركي فنهض باعباء هذا المنصب الخطير اتم نهوض وكان اول ما شرع فيه تأسيس كنيسة في القاهرة ومدرسة في طنطا وكان ينوي ان ينشئ مدرسة في القاهرة كالمدرسة البطريركية في بيروت فعاجلهُ امر الله دون ما نوى و بقيت تلك العزائم من ودائع القدر الى أن يقيض الله له ُ خلفاً يضطلع بتلك الاعمال وينعش من بعدهِ عاثر الآمال وكان رحمهُ الله رجلاً جسورًا عالى الهمة رحيب الصدر بعميرًا بسياسة العصر قيَّمًا على مصالح الرعية وكان من مصاقع الخطباء حادٌّ الذهن فياض القريحة بليل المنطق وله الخُطب الرنانة في بعض كنائس فرنسا وغيرها على رؤوس الآلاف من كبرآئها واعيانها . ومما انفرد به واستحق لاجله جميل الذكر وطيب الثنآء انه كان اول رئيس ديني في هذه البلاد خطب في الحض على نبذ التعصب والدعوة الى التقرب واجتماع الكملة فادنى بين القلوب المتباعدة وألَّف بين النفوس المتنافرة وازال كثيرًا من ذلك الصدى القديم ولو طالت مدته لقلع معظم تلك الجراثيم من البلاد ونفخ فيها روحاً جديدًا

وعلى الجلة فقد فقدت بهِ البلاد ركنًا من اعظم اركان الانسانية وداعيًا من

أكبر دعاة الاصلاح ولما كان تأيينه فرضًا على كل من عرف منزلته ورثاؤهُ دَينًا على مَن قدَر الرز. فيهِ قدرهُ لم نجد بدًّا من حمل القريحة الخامدة على وفآ. هذه الذمة فأملَت الإبيات الآتية نثبتها في هذا الموضع وان كانت دون ما يستحقّهُ رحمهُ الله وجزاهُ افضل ما جزى بهِ الحسنين

فاحتكمنا الى الدموع السجام تكُ اشفى للوعـة وأوام ولو سال من جفوت الغمام من فواتٍ قد عُدٌّ في الاحلام سنَّهَا المجز في الخطوب العظام ل هذي النفوس والاجسام ء اختيار ولم يكن عن مرام واضطراراً يذوق كأس الحمام لك همات بعده من سلام كيف اجرى لسانه بالضرام ونفي في الظلام طيب المنام ب بزلزال رجفة واهتزام

خاندا فيك حادث الايام تلك اوفى في النازلات وان لم وقليل من بعد مصرعك الدمع ولعمري ليس البكاء بمفن انما تلك سُنة المآقى جَلَّ خطتْ نفرتُ منهُ لخطبِ وسقامٌ نطبُّهُ بسقام قَدَرْ انفعُ السلاحين فيه ال صبرُ واليأسُ غاية الإقدام ان للدهر في الحوادث شأناً غيرَ شأن البكاء والإبتسام والشقا فيه والسعادة من احوا والردى كالوجود ما فيــه ِ للمر يولد المرء للحياة اضطراراً ايها الراحل الحثيث رُويداً واصحبناً ولو ببعض كلام وامنح العين نظرةً من وداع ويح ناعيك وهو أهوَلُ نعي نبأ بَرقَع الضحى بظلام لم يكُ الشرق فيه ِ ادرى من الغر

الا وغربها في انثلام ان هـ ذا المصاب اول خطب فيه اسلمتنا الى الايام ونروم العزآء عنك فتبدو الف ذكرى تأتي بالف ذمام نحن في دار فُلمةٍ ليس فيها من دوام ولا لها من دوام

لا ولا مصر والعراف بأدنى لوعةً من صدور اهل الشآم مأتم بات الفضائل فيه باكيات بادمع الايتام ونواح بين المنابر والحشد وبين الطروس والاقلام يا لك الخير والمراحم مَن ابقيتَ فينا للحادثات الجسام والى من عهدت في الحزم والمزم ونقض الامور والابرام كنتَ ركناً لنا فلما تداعى آذن المزُّ والعلى بانهدام غيرة مثلها اللميث وعزم دونه في المضآء حدُّ الحسام قارعتك الخطوب دهرآفها وليت نتوخى عنك اصطباراً فيفدو ال صبر مآء من المحاجر هامي ليت شعري ما يرتجي المرءفي دنيا ، ما بين صبحه والظلام خالط الموتُ منذ كان دماه وثوى بين لحمه والعظام اهلُ قفر تناوبتهُ رياح ال بين في ظل خيمةٍ من ثُمام بل طريق نجوزها فتخيَّرُ لك منها زاداً لدار المقام فهي أن شئمًا طريقُ بوار وهي ان شئمًا طريق سلام

# فَكُمَّا مُنْ الْمِينَ

# - الانتقام الحلو(١) كان

من عوائد الانكايز انهُ اذا مات احد اغنياً ثهم يترك معظم ثروتهِ للابن البكر وذلك ليخلد جاه الاسرة واسمها اما بقية الاخوة فينالون نصيباً زهيدًا وربما لا ينالون شيئاً . وحدث ان توفي في لندن اللرد ابرنون عزز ولدين فترك كل اموالهِ ولقبهُ لبكرهِ ولم يخصص الاصغر الا بشيء يسير فكان يعيش منهُ ثم تزوج فرزقهُ الله ولدًا سماهُ رُدريك نلسن . ولما ترعرع الولد ارسلهُ والدهُ الى كلية أيتن يتلقى فيها العلوم ثم توفي والدا ردريك وهو في المدرسة فاشتد حزنهُ لفقدهما ورأى نفسهُ مضطرًا الى الخروج من الكلية المذكورة اذ لم يبق لهُ مَن ينفق عليهِ فيها

وكان ايضاً بين نبلاً والانكليز رجل يدعى السر دنزل ستورم حارب في زمن شبيبته في المعارك الاسبانية ونال حظًا وافرًا فرافقته السعادة ثم اقترن بغادة اسبانية وعاد الى انكلترا فانعمت عليه ملكتها بلقب شرف وكان من الاغنياء العظام . ورزقه الله ولدًا دعاه هربرت فارسله الى كلية ايتون حيث يتعلم ردريك ولما مات السر دنزل اصبح ابنه هربرت وارث اسمه وثروته وعدًّ بين اشهر اغنياء فتيان انكلترا

واستحكمت الصداقة بين هربرت وردريك فلما اصبح الاخير يتياً فقيرًا وقد انقطع املهُ من البقاء في المدرسة رق هربرت لحاله واخبر والدته بذلك فاستدعت ردريك الى بيتها وعاملته كولدها وانفقت على تعليمه وجميع لوازمه فاصبح لها ردريك ابناً ثانياً . وشعر ردريك بجميلها فكان يحترمها احتراماً عظياً ويفكر في واسطة تمكنه من مقابلة معروفها ومكافأتها بما يدل على اعترافه بجميلها وعظم منتها عليه

وفي تلك الاثناء نشبت الحرب الانكايزية البويرية فقدم ردريك نفسه لخوض

<sup>(</sup>١) معربة عن الانكليزية بقلم نسيب افندي المشعلاني

غبارها وتطوع تحت قيادة اللورد مثوين الشهير فاظهر مهارةً غريبة ودراية فائقة ولا سيا فيمعركة ماجر سفونتين فترقى الى درجات عالية وذاع اسمهُ بين صفوف العساكر ومضت عليه سنتان ادرك فيهما اعظم مراتب الشهرة والنفوذ . وحدث يوماً بعد معركة هائلة ان أصيب ردريك برصاصة في ساقه فسقط الى الارض و ترك بين الجرحي والقتلى بينها كانت بقية العساكر تطارد الاعداء وتبتعد عنهُ . ولما جمع رشدهُ بعد تلك السقطة وجد ان جرحهُ خفيف لا يعوقهُ عن المسير ثم جس وعاً، الما، المعلق في منطقتهِ فوجدهُ ملآن فرأى ان يطوف به بين الجرحي علهُ يجد بينهم من كان في حاجة إلى تبريد ظمئه وللحال نهض وجعل يسير بين جثت القتلي ويتأسف على تلك المناظر المحزنة والاشباح الهامدة . ثم استوقفتهُ حركةٌ بالقرب منهُ فقصدها فرأى فدَّى ملقَّى على الارض يئرن انينًا يذيب الفوَّاد ولما صار اليهِ وقف وقد اخذهُ الدهش لانهُ عرفهُ انهُ هربرت صديقهُ واخوهُ فهجم عليهِ وجثا بجانبهِ وعرفهُ هربرت فضمهُ الى صدرهِ وقبلهُ ثمقال لهُ لا شك انك تستغرب امر وجودي هنا وقد اخطأت في عدم اخبارك بذلك قبلاً فاعلم انني تطوعت في هــذه الحرب منذ ستة اشهر وكان غرضي ان لا يعلم بي احد وقد اصابتني اليوم رصاصتان في صدري كما ترى واشعر بدنو اجلي فانا مسرورٌ بذلك وقد زاد سروري برؤيتك الآن لاوصيك بوالدتي . وكان كلامهُ متقطعاً بأنينهِ وتوجعهِ الشديد فادنى ردريك وعاً. الماً. من فيهِ وقال لهُ اشرب قليلاً يا اخي هربرت و بعد ذلك اجتهد في نقلك الى المعسكر. فتبسم هربرت وقال لا احتياج لي الى المآ، ولا امل لي في البقآء فقد قاربت نفسي ان تعود الى خالقها . ثم تمتم ببعض كلات واسماء لم يفهمها ردريك وبينها هو في حيرة إذا بهربرت قد افاق مرةً أخرى وقال بربك يا عزيزي ردريك قل لها اني سامحتها ثم اطبق جفنيهِ وفاضت روحهُ . وكان الموقف مؤثرًا في الغاية فلم يتمالك ردريك ان انحني فوق جثة اخيه يقبلها بلهفة ويغسلها بدموعه الحارة

و بعد بضعة ايام من هـذه الحادثة استدعى اللرد مثوين ردريك وقال لهُ لم يبقَ لك حظٌّ في الخدمة فان عمك اللرد ابرنون قد قضى نحبه واصبحت انت وارث

تلك الأسرة الشريفة الغنية فينبغي ان تعود الى وطنك لتتقلد مركز اللردية وتدبر امورك. فاستغرب ردريك ذلك وقال لكنني اعلم ان لعمي ولدين فكيف وصل الارث الي . قال مثوين نعم ولكن عمك اساء تربية ولديه فانهمكا في الملذات ومرضا فمات اولهما بالسل والثاني بعده بقليل بالحمى التيفوئيدية ثم لحق عمك بهما لشدة حزنه على فقدهما . فامتثل ردريك اشارة اللرد مثوين وهم بالارتحال و بعد ان قضى بقية مهاته في الجيش وسلم ما عليه استأذن اللرد مثوين وعاد الى انكلترا . وكان في طريقه يفكر في كيف يبلغ اللادي ستورم فقد ولدها هربرت

ولما بلغ القصر علم من الخدم ان خبر وفاة سيدهم قد وصل من مدة فامرهم ان يخبروا سيدتهم بمجيئه ثم دخل ردهة الاستقبال ينتظر قدومها فلم يلبث حتى رآها داخلة عليه وهي غائصةٌ في السواد فوثب ردريك لمقابلتها وقبل يديها وكانت دموعهُ تمنعهُ عن الكلام . اما هي فتجلدت وقالت هو ّن عليك يا ردريك فانا اعلم مقدار حزنك لفقد اخيك ولكن قل لي هل رأيتهُ هناك وهل اجتمعت بهِ . قال أنني لم اكن اعلم قط انهُ انضم الى العساكر المحاربة في الترنسڤال ويكنكِ ان تتصوري دهشتي العظيمة حين رأيتهُ لاول وهلةٍ ساقطًا الى الارض وقد اخترق الرصاصصدرهُ. فقالت اللادي قد اخطأنا في عدم اخبارك بعزمه على السفر لتستقبله وتضمه اليك ولكن آه قد قضي الامر وعلى الله مجازاة من كان السبب في موته. ثم اخذت تقص عليهِ خبرهُ فقالت ان هربرت بقي بعد غيابك وحيدًا لا يسرهُ شيء ولايسليهِ امرُ على وحدته الى ان صادفنا سوء الطالع وتعرفنا باسرةٍ تدعى اسرة هلدرد . وكان في هذه الاسرة فتاتان احداهما ابنة المستر هلدرد واسمها ماري والثانية ابنة اخيه واسمها ماريانا مات والداها فضمها عمها الى اهل بيته ِ. وكانت ماريانا بالغة اعظم مبلغ من الجمال فلما رآها هربرت وقع في شرك هواها واسرهُ لحظها فلم امانع في محبته ِ هذه وا اسفاه لاعتقادي انها ستكون سبب سعادته وهنآئه . ثم ازداد الحب بينهما فعقدت لهُ خطبتها واصبح لا يهنأ لهُ عيش الا بالقرب منها ولا يطيب لهُ سرورٌ الا بجوارها. ودامت الحال بينهما على ذلك حتى عزم المستر هلدرد على مغادرة انكلترا قاصدًا بعض جهات المانيا للانتفاع بجماماتها المعدنية فذهب باسرته تاركاً هربرت على احر" من الجرينتظر عودتهم ليقترن عاريانا . وكان ينتظر كل بريد ليحصل على خبر من حبيبتهِ فمضى الاسبوع الاول والثاني ولم يبلغهُ منهم خبر فضاق صدرهُ واعياهُ الانتظار . وبينما هو في قلق شديد اذ ورد عليهِ كتاب من حبيبتهِ تقول فيهِ انها تتأسف جدًّا لعدم استطاعتها المحافظة على حبهِ فهي لا تحبهُ ولا تميل اليهِ وترغب اليهِ ان يسلوها وان يرجع لهاكل رسائلها والآثار التي حفظها منها ولا يعود الى مكاتبتها بعد . فما وقف هربرت على هذا الكتاب حتى قامت قيامته ُ فاعول وانتحب حتى خشيت عليهِ أن يفقد عقلهُ . و بعد أن قضى ثلاثة أيام لا يذوق فيها طعامًا جمع كل ما لديهِ من تذكارات حبيتهِ و بعث بهِ اليها ثم كاشفني بعزمهِ على الانضام الى الجيوش المحاربة في الترنسڤال. فبذلت جهدي في اقناعهِ بتغيير عزمهِ ولكنني لم افلح واخيرًا سمحتُ لهُ بذلك وانا اظن ان السفر ينسيهِ حبيتهُ الخائنة ويبرد من لوعتهِ فسافر وا سوء حظى وكان ذلك اليوم آخر عهدي بهِ فيا ليتنيمت قبل ان فارقني ولما اتمت اللادي ستورم حديثها ذرفت دموعاً سخينة وكانت زفراتها تشق صدرها ثم قالت لردريك اخبرني كيف رأيت ولدي وهل ادركتهُ قبل موتهِ وهل قال لك شيئًا . فقال لها اني ذكرت لك كيف قابلتهُ وفي اي حال رأيتهُ ولماعرضت عليهِ جرعةً من المآء رفضها بتبسم الطيف وقال لا فائدة منها فهو مائت لا محالة ثم اوصاني ان ابلغك وداعهُ. و بعد ذلك حصلت له ُغيبة تكلم في اثنا مَّها كلامًا لم افهمهُ ونطق باسماً ولا اعرفها ثم قال لي بربك يا عزيزي ردريك قل لها اني صفحت عنها فلما سمعت اللادي هذه الجلة صرَّت باسنانها ثم وثبت عن كرسيها كاللبؤة وقالت قد صفح عنها . . نعم صفح عن كانت السبب في قتله . . اما انا فلن اصفح وقد كنت اود الموت واشتهيهِ اما الآن فلا اريدهُ قبل ان انتقم من هذه الخائنة واكسر قلبها كما كسرت قلبي . و بعد سكوت قليل اخذت اللادي ستورم يد ردريك وقالت له ُ يا ردريك اذا سألتك امرًا فهل تمنحني اياه ُ . فجثا ردريك امامها وقال الا تعلمين يا سيدتي عظم ما اشعر به من جميلك وإن لك عليَّ فضلاً في حياتي اعظم

من فضل والدي اللذين لم اعرفها كما عرفتك ولم يسبغا علي تعمهما كما اسبغت انت علي وانا اشعر الآن بحالتك بعد فقد الحبيب هربرت ووالده وازيدك انني اصبحت وارثاً لعمي فانا الآن اللرد ابرنون ولدي دخل سنوي لا يقل عن العشرين الف ليرة فانا ومالي في يديك ولست اتأخر عن سفك آخر نقطة من دمي في سبيل مرضاتك . فتبسمت السيدة وقالت بلغني لقبك الجديد واهنئك لحصولك عليه ولست في حاجة الى مال بل انا في حاجة الى رجل صادق يقوم بما يعد فهل تعدني ان تقوم بما اطلب منك القيام به وهل تقسم لي على ذلك فقال ردريك متأثرًا نعم انني اقسم لك الآن وفي هذه الحالة التي يشهد علي بها الله ان اقوم بكل ما تأمريني ان افعله ولو كلفني ذلك بذل حياتي ومالي

فقالت حسن فبارك الله فيك فان ظني لم يخطئ محله منك فاعلم انني احب قبل ان اموت ان انتقم من قاتلة ولدي هذه الفتاة الخائنة ماريانا واكسر قلبها وغرضي منك ان تجهد في التعرف بها واستالتها اليك حتى اذا أخذت بحبائل حبك وذلك لا بد منه لطمعها في جمالك ومالك تعدها ان تقترن بها واذا تم كل ذلك وتعين موعد الاكليل تدعها تذهب لانتظارك في الكنيسة فاذا رأيتها دخلت الكنيسة فسافر الى حيث تشآء واتركها تنتظر على مواقد النار الى ان تعرف انك هزأت بها و باهلها وانتقمت منها لدم ولدي المسفوك هدرًا بين صخور الترنسقال فترجع الى بيتها ملتحفة بالخزي والخجل كما يليق بالفتيات الخائنات

وكان ردريك متأثرًا من حالة اللادي ستورم وقد سطا على عقله تذكار مقتل هربرت فوعد واقسم وهو لايدري ما يقول فاعطته السيدة يدها فقبلها ثم خرج من لدنها ودخل الى غرفته . ولما خلا بنفسه افاق لطابها ووعده فرأى ان الامر اصعب مماكان يظنه فسنقط في يده ولبث كالمأخوذ لايدري ماذا يفعل . ولحظت السيدة في المسآء ارتباك ردريك وتردده فقالت له هل ندمت على ما وعدتني وهل تشآء ان تجحد يمينك . وكان في صوتها رنة غريبة ونعمة استهزآء جلبت الدم الى وجه ردريك فقال كلا لست بخلف وعدي يا مولاتي ولا بد من القيام بما امرت

وحدث بعد ذلك ان اجتمع ردريك بالمستر هدرد في ناد فتعارفا ودعاه هذا الى يبته فزاره يوماً وبينها هما جالسان حانت من ردريك التفاتة فرأى الفتاتين تتمشيان في الحديقة وكانت احداهما قد كسفت طلعتها وجه رفيقتها وهي تتخطر بقامة تفضح خطرات الاغصان على حركات النسيم فلم يكد ردريك يرمقها بيصره حتى شعر ان كهر باء الحب قد امتدت الى قلبه وصار كلا اقتربت الفتاتان منه يزداد شعفه بها وهو يتمنى في نفسه الن لا تكون هي ماريانا المكلف بالانتقام منها لانه شعر ان قلبه لايطاوعه على ايصال ادنى اذية اليها . ولما وصلتا الى الردهة نهض المستر هدرد فقدم صديقه ردريك الى الفتاتين وعرقه بالاولى وهي ابنته ماري ثم بالاخرى صاحبة الجال ابنة اخيه ماريانا . ولما علم ردريك ان فاتنته هي الفريسة بالاخرى صاحبة الجال ابنة اخيه ماريانا . ولما علم ردريك ان فاتنته هي الفريسة المقصودة اضطرب فؤاده وشعر بانزعاج عظيم وتسلطت على وجهه غيوم الكابة للقصودة اضطرب فؤاده وشعر بانزعاج عظيم وتسلطت على وجهه غيوم الكابة ردريك كلا فكر فيا اتخذ على نفسه ان يفعله نظلم الدنيا في عينيه و يرى مقدار ردريك كلا فكر فيا اتخذ على نفسه ان يفعله نظلم الدنيا في عينيه و يرى مقدار دريك كلا فكر فيا اتخذ على نفسه ان يفعله نظلم الدنيا في عينيه و يرى مقدار عزمه فيتذكر وعده وقدان شرفه ان هو انفذ ما امرته به ام هربرت ثم يخطر له ان يعدل عن عزمه فيتذكر وعده وقسمه وكونه مضطراً الى ارضاء اللادي ستورم التي كانت له اما حنونا واعتنت بتربيته

ومضت الايام وردريك لا يزال يتردد على بيت هلدرد وهو كلا دخله شعر في نفسه بحصوله على النعيم غير انه كان اذا زاد به الشغف والهيام وابدى لماريانا ما يكنه فؤاده من لواعج الحب الشديد يخطر له بغتة خاتمة ذلك الحب فيقوم من مكانه فجأة ويخرج الى شرفة القصر او حديقته ويسير كمن به مس من من الجنون. وكانت ماري بنت هلدرد تلاحظ ذلك من ردريك وتعجب من فعله فتيقنت شدة حبه لابنة عمها ولكنها لم تتمكن من ادراك ذلك الشعور الغريب الذي كان يفاجئه فيغير حالته في اثناء تمتعه بسعادة الحب. ولما ايقن ردريك بتبادل الحب بينه وبين ماريانا طلبها عروساً له فلم يمانع عمها ولا هي مانعت بل شعر الجميع بسرور لا مزيد عليه واخذوا في تجهيز معدات العرس

وكانت ايام الخطبة بين ردريك وماريانا من اشهى ايام الحياة وزاد اختباره للفتاة فرأى فيها قلباً صافياً وودادًا حقيقيًّا ولطفاً وكال احساس مما زاده علقاً بهاورأى انه قد ملك ناصية السعادة بقربها لو لا بضع دقائق يتصور فيها ما ستكون نهاية تلك الحجة وما سيفعله من تضحية ذلك الفواد النقي ارضاء لوالدة هربرت. وكان اذا خلا بنفسه يفكر في طريقة يتخلص بها من هذه الورطة فاما ان يطبع هواه ويقترن بها ولو غاظ اللادي ستورم أو يتم ما فرض عليه ويقضي على حياته ومستقبل الفتاة أو يغتنم تلك الفرصة ويسافر الى حيث لا يعلم به احد فيتخلص من العار. ولكنه كان يتمثل امامه قسمه الرهيب وصوت الشرف يناديه للقيام بما اخذه على نفشه فنضطرب افكاره واخيرًا صمم على الانتجار تخلصاً من جميع هذه المشاكل

وأرف اخيرًا اليوم المعين للزفاف وكان ردريك في تلك الليلة جالساً الى حيبته وقد طوق خصرها بذراعيه وكانت ابنة عها ماري في الطرف الآخر من الغرفة تعمل شغلاً يبديها وتختلس النظرة بعد النظرة الى وجه ردريك فتقرأ فيه علامات الاضطراب التي ترسمها العوامل المشتغلة في صدره فزاد شوقها الى معرفة ما يكنه فؤاده ألى اما ماريانا فلم تنتبه الى شيء من ذلك وكانت اذا نظرت الى حيبها او جلست بجانبه كأنها في عالم فوق العالم الذي نحن فيه وقد ترفعت عن شقاً له وعلت عن المكايد والانتقام . ثم القت ماريانا رأسها على صدر حبيبها وشخصت الى وجهه بعينين يترقرق الدمع من اجفانهما وقالت لقد اصبحت في اوج السعادة يا حبيي وهذا ما يخيفني لانه يقال انه أذا زاد السرور تحول الى غمّ . فارتعش ردريك وقال واي غم تتوقعين ياغاية مناي . قالت لا اعلم ما هو ولكن قلبي ينبئني ان بين هذه الورود من بقاً عبك من من بعد حرّى وقال احبك و يشهد من بقاً عبك على ما حييت . فتنهد ردريك من كبد حرّى وقال احبك و يشهد من بقاً عبك على ما حييت . فتنهد ردريك من كبد حرّى وقال احبك و يشهد من بقاً واندفعت من صدره زفرة اشبه بحشرجة الموت . فقالت ماريانا وقد طأطأت رأسها خجلاً اما انا فاستشهد الله على حبي لك وهو مما لا ينعط كثيرًا عن طأطأت رأسها خجلاً اما انا فاستشهد الله على حبي لك وهو مما لا ينعط كثيرًا عن

العبادة ولا تظن ذلك من رغبتي في مال او جاه كلا بل هو لاني رأيت في صدرك قلباً طاهراً ينبض مع قلبي في خفقانه فاسأل الله ان يثبتني في محبتي هذه و يجعلني امينة لك ما حييت وسبباً لسرورك وطيب حياتك . ولا اخفي عنك انني خُطبت قبل الآن الني لم احبه عشر ما قبل الآن الني لم احبه عشر ما الحببتك ولكني رأيت شدة ولوعه بي وعظم حبه وتعلقه وقد سألني يوماً باكياً هل ارتضيه قريناً لي فرق له قلبي وذكرت انني ضيفة في بيت عمي ويليق بي ان اربحهم من ثقل وجودي فوعدته وهكذا قيدت نفسي بالرغم عني وانا اعتقد انني مع تمادي الايام وزيادة الالفة اتمكن من مقابلته بمثل حبه لي . غير اننا بعد ان ذهبنا الى المانيا لقضاء بضعة اشهر انقطعت كتبه عني ثم وصلني منه رزمة فتحتها فوجدت فيها رسائلي المرتجعة وجميع ما كنت اهديته له على سبيل التذكار فايقنت ان حبه لي قد اضمحل المرتجعة وجميع ما كنت اهديته له كفي سبيل التذكار فايقنت ان حبه لي قد اضمحل لعل " نشأ . ولم يسوني ذلك لانني كما اخبرتك لم اكن اميل اليه كثيراً فقلت لعل" الله رأى انه لا يمكنني ان احبه فحكم بما جرى وسلمت الى مشيئته . . . . .

ثم توقفت ماريانا عن الكلام ونظرت الى ردريك فرأته مشر دالافكار شاخصاً في الفضاء فعلمت انه لم يفقه شيئاً مما قالت فتنهدت واعادت رأسها الى صدره و فنهه تنهدها فارتمش ثانية ثم رفعها عن صدره وقال ينبغي ان اذهب الآن ايتها الحبيبة فاستودعك الله . قالت لا تقل كذا بل قل الملتق غدًا في الساعة العاشرة امام المذبح . قال ورنة الحزن بادية في صوته الى الملتق ولم يمكنه النطق باكثر من ذلك فضمها الى صدره وقبلها قبلة الوداع وهو يقول في ضميره ايها الملك الطاهم تحسين قبلتي هذه آخر قبلة قبل الزواج ولكنها آخر قبلة قبل المهات وانني لآسف من صميم قلبي المحترق على الاهانة التي ستلم بك في الغد ولكن سبق السيف العذل وقد اقسمت واصبح الدين والشرف رهن قسمي فهيهات الخلاص بغير الانتحار . . .

ثم ذهب ردريك الى منزلهِ وتوسد فراش الأرق فقضى ليلته في الوساوس والهموم حتى انبثق الصباح وارتفعت الغزالة في سلم القبة الزرقاء ، وكان لرُدريك صديق يدعى جيوفري كان يوده كثيرًا وقد علم باقترانه فعرض نفسه أن يكون له أ

اشبينًا. فلما اصبح جآء الى بيت ردريك ليساعدهُ في قضآء حاجاته ولما دخل الغرفة رآهُ متكنًا على سريرهِ بلباس النوم والى جانبهِ مسدس صغير وقد دلت هيئتهُ على ارقهِ وشدة همومهِ . فبهت جيوفري ولبث حينًا ساكتًا لايبدي حراكاً . وبعد قليل قال ما لك يا ردريك هل تشكو من الم وهل تريد ان استدعي لك طبيباً. قال كلا فانا بتمام الصحة والنشاط. قال ما بالك اذًا على هذه الحالة وقد قربت ساعة الاكليل ولا بد ان تكون العروس في طريقها الى الكنيسة . فنظر ردريك الى ساعة معلقة في الحائط وكانت قد اقتربت الساعة العاشرة فتنهد تنهدًا شديدًا ثم نظر الى المسدس المطروح بجانبه ولم يجب بشيء . اما جيوفري فكاد يفقد رشدهُ فصاح قائلاً بالله يا ردريك ماذا حدث لك . ألا تأنف من تركك العروس تنتظر مجيئك في الكنيسة هلمٌّ بنا واذا تأخرنا بضع دقائق فقط فلا بأس . فجحظت عينا ردريك وقال كلا لست بذاهب الى الكنيسة فلتنتظر العروس ما شآءت ثم اسرع الى المسدس فتناوله وادناهُ من رأسهِ ولكنه ُ قبل ان يطلق الرصاصة القاضية كان جيوفري قد قبض على يدهِ وانتزعهُ منها . وللحال سمع الاثنان قرعةً ضعيفة على باب الغرفة ثم فتح وظهرت فيه ماري بنت هلدرد فتفرست قليلاً في الغرفة ثم أومأت الى ردريك انها تريد مشافهته على حدة فتبعها على غير هدًى كأنه يسير بآلةٍ تحركة رغمًا عنه . ولما خلت به قالت قد تحققت الآن ما توقعت حدوثه من زمن فانك تريد ان تذهب ابنة عمى لانتظارك عبثًا في الكنيسة ثم تعود من هنالك اضحوكةً وسخريةً للناس وذلك انتقامًا منها لصديقك هر برت أليس هذا مرادك . قال بلي . قالت ولكنك تحب ماريانا ابنة عمي حبًّا شديدًا فانت مدفوعُ بالرغم منك الى هذه الفعلة الشنعآء ومما يثبت ذلك انك فضلت الانتحار على اهانة شرفها أليس الامركذلك . قال بلي . قالت اذًا لا تتأخر البتة عن موافاتها الى الكنيسة في اسرع من لح البصر واياك ان تعرض قلبها الطاهر لليأس وشرفها لازدرآ. الناس واغتنم الفرصة لاتحاد قلبيكما فلم يوفق الدهر زوجين مثلكما. واياك ان تفكر في الانتقام منها فهي لم تذنب ولا تستحق القصاص. فقال ردريك وقد اشرق عليه بعض الامل وكيف ذلك ومن المذنب اذًا. قالت

انا التي اذنبت وانا اعاقب نفسي على ما اقترفت فاعلم انني حسدت ابنة عمي على هربرت وصممت ان استخلصه من يدها وقد زين لي الجهل ان ابعدها من طريقي واتخذه مكانها . وكنا في صغرنا قد مثلنا رواية في المدرسة من بعض فصولها ان تكتب ابنة عمي رسالة الى عشيقها ترفض حبه وكانت قد كتبت صورة الرسالة المذكورة بخطها فاخذتها وحفظتها عندي . فلما سافرنا الى المانيا اخذت الرسالة المذكورة وزورت توقيعها ثم اضفت الى الرسالة التاريخ والعنوان وارسلتها الى هربرت وكنت اخفي رسائله اليها ورسائلها اليه فلما بلغته الرسالة المذكورة بعث اليها بأوراقها و بلغ منه الحزن ان انتظم في الجندية وسافر الى حيث لتي حقه . اما ماريانا فتأثرت في اول المر ولكنها ما عتمت ان نسيت هربرت لانها لم تكن شديدة الميل اليه كما اسلفنا وكان ما كان . اما انا فقد نلت جزآئي من تعذيب الضمير وها انا اعترف امامك بغملتي الشنعاء فانا المذنبة الشقية فلا تدع انتقامك يقع على رأس البريئة . وقد صممت بغملتي الشنعاء فانا المذنبة الشقية فلا تدع انتقامك يقع على رأس البريئة . وقد صممت ان لا أتزوج في حياتي عقاباً لي عما جنيت ووقفت حياتي للصلاة والتعبد ضارعة اليه تعالى ان يغفر سيئاتي فلا تعاقب ماريانا بجريمتي وهلم فاسرع الى الكنيسة حيث تنتظرك لبركة الاكليل وعيشا معاً بسلام

فلما سمع ردريك ذلك تغيرت احواله فابرقت اسرته وعاوده السرور والارتياح وفي اقل مبن لمح البصر ارتدى ثيابه وسار مع ماري وجيوفري الى الكنيسة حيث كانت العروس وآلها في انتظاره وقبل دخوله باب الكنيسة قابله خادم من قصر اللادي ستورم فقال له أن السيدة قد فارقت الحياة وقد كتبت لك هذه البطاقة قبل موتها ببضع دقائق فاخذها ردريك واذا بها تقول فيها اشكرك يا ردريك فقد جملتني اموت هنيئة البال واني اهبك جميع ما سأتركه فتصرف فيه كيف شئت . فقطب ردريك حاجيه قليلاً ثم تبسم اذ علم انها توفيت وهي متيقنة انه فعل كما اوصته ثم دخل المعبد فاستوى الى جانب عروسه وتلا الكاهن صلاة الاكليل و بعد الفراغ منها خرج ردريك وماريانا زوجين شرعيين فعاشا بقية ايامها بالرغد والهنآء